

**2 K** miesięcznie  
z odsyłką.

Zagranicą miesięcznie 2 M. 30 f.,  
3 fr. 50 ctm., 2/3 szyl., 70 cm. amer.

Tygodniowe w Krakowie 40 h,  
z dostawą do domu 46 h.

Cena numeru  
oddzielnego **8 h.**

Reklamacje otwarte są wolne od  
opłaty pocztowej. — Redakcja  
rękopisów nie zwraca i bezimiennych  
listów nie uwzględnia.

# NAPRZÓD

Organ centralny polskiej partii socjalno-demokratycznej.

Wychodzi codziennie popołudniu z wyjątkiem niedziel i świąt.

Redakcja i Administracja:  
Kraków, ul. Filipa 11.

Telefon Nr. 396.

Konto czekowe Nr. 34.095.

Adres telegr.: Naprzód Kraków.

Dział inseratowy:

Pl. WW. Świętych 11.

Telefon Nr. 1354.

Konto czekowe Nr. 910.

Ceny ogłoszeń: Za miejsce wiersza  
petitem 20 h. Za miejsce wiersza  
petitem w Nadstawem 60 h.

## Namiestnik w „końskim kasynie“.

Wczorajszy „Czas“ przyniósł następującą wiadomość:

— „Obiad dla dra Korytowskiego. W kasynie narodowym we Lwowie odbył się onegdaj wieczór o godz. 8 obiad, którym 128 członków tego klubu towarzyskiego uczciło swego dawnego członka, powołanego obecnie na stanowisko namiestnika Galicji, dra Witolda Korytowskiego. W dolnej sali klubu, przyozdobionej zielenią, oczekiwali zebrani przybycia pana namiestnika, poczem przy dźwiękach poloneza Ogińskiego zasiedli z p. namiestnikiem do stołów. Juliusz hr. Bielski powitał p. namiestnika, dając wyraz radości wszystkich zebranych, przeważnie ziemian z Galicji wschodniej, z jaką przyjęli wiadomość o mianowaniu JE. dra Korytowskiego namiestnikiem Galicji i złożył mu serdeczne życzenia pomyślności i powodzenia na tak trudnym stanowisku, którego przyjęcie było ofiarą. Po mowie hr. Bielskiego wniósł marszałek krajowy hr. Gołuchowski zdrowie pani namiestnikowej. Widocznie wzruszony odpowiedział namiestnik dr Korytowski w dłuższym przemówieniu, dziękując najgoręcej za tak serdeczne przyjęcie i zapewniając, że jego przewodnią myślą jest zawsze dążność do wzajemnego zrozumienia się i opartego na tem porozumienia“.

Ziemianie z Galicji wschodniej, są to osławieni „podolacy“, którzy obalili dra Bobrzyńskiego, rozbili z biskupami razem „jedyny sejm polski“ i pogrzebali reformę wyborczą.

Ci tedy panowie wyrażają teraz swoją żywą radość, że zamiast Bobrzyńskiego zasiadł na miejscu namiestnikowskiem p. Korytowski... Widocznie mają powód do tej radości, a polegać ona może tylko na nadziei, że p. Korytowski nie będzie szedł w ślady dra Bobrzyńskiego. Ponieważ kwestyą „krytyczną“ jest reforma wyborcza, więc podolacy widać mają uzasadnione nadzieje, że p. Korytowski pójdzie im jeszcze więcej na rękę, niż p. Bobrzyński. Ostentacyjnie witany wybawiciel szlachty podolskiej, nie omieszkał stać się „widocznie wzruszonym“ i zapowiedział podolakom „wzajemne zrozumienie się“ i „porozumienie“...

Jednym słowem: wzruszająca harmonia między nowym namiestnikiem, a tymi, co udaremnili reformę wyborczą! Harmonia ta rzuca pierwsze promienie światła na rolę, którą zamyśla odegrać w Galicji p. Korytowski. Bo już zaczynają chodzić po Lwowie głuche wieści, że p. Korytowski zamierza przy wyborach osłabić ludowców, aby wogóle pozbyć się poważnego czynnika, dążącego do reformy wyborczej wśród polskich posłów sejmowych.

Wszystko to, nad czem przez pięć lat pracował dr Bobrzyński, ma być starannie zniszczone wśród dźwięków poloneza, toastów i wybuchów radości plantatorów wschodniogalicyskich. P. dr. Korytowski o ile go znamy z jego dotychczasowej działalności, nie jest niczem innem jak urzędnikiem i to dość starego typu. O polityce, zdaje się, nie miał nigdy jasnych pojęć. Nieszczęściem więc być może dla kraju taki namiestnik, którego wysłano dla rozwią-

zania jednej z najbardziej politycznych spraw, jakie zna historia Galicji.

Obiad w „kasynie końskim“ staje się w naprzężonych stosunkach, jakie panują w kraju, hasłem politycznym. Jeżeli p. Korytowski na tej drodze da się popchnąć dalej, doczeka się smutnych rezultatów. Bo Galicja dzisiejsza, to już nie ten kraj, w którymby urzędnik rangi p. Korytowskiego mógł tak bez ceregieli bratać się i kumać z tymi, co stoją w poprzek życia i rozwojowi całego kraju.

P. Korytowski nie ma energii Badeniego, ani rozumu Bobrzyńskiego, skromne poczynanie sobie dodałoby mu więcej „lepszy poz“, niż tego rodzaju bankiety. Jeżeli p. Biliński wysłał go z Wiednia, aby się nie płała i nie psuł mu gry po wiedeńskich kancelaryach, to jeszcze nie znaczy to, żeby p. Korytowski leciał w objęcia podolaków tak ostentacyjnie, jak czyni to nowy namiestnik...

Na bankiety będzie czas podokonywania zadania: po uchwaleniu reformy wyborczej!...

## Groźba nowej wojny.

Państwa bałkańskie, które rozpoczęły wojnę z Turcją pod hasłem „oswobodzenia jęczących w niewoli braci chrześcijan“, są teraz na najlepszej drodze do wzięcia się za łby, gdy przyszła pora podziału zdobyczy. Główne zatargi zachodzą między Bułgarią a Serbią z jednej, a Bułgarią i Grecją z drugiej strony; zatargi wynikłe czy to z niechęci dotrzymywania zawartej przed wojną umowy, czy to z chęci wykiwania sprzymierzeńca z tytułu posiadania.

KAROL DE COSTER.

## DYL SOWIZDRZAŁ.

Powieść historyczna.

Przełożył Czesław Wroński.

96 (Ciąg dalszy).

— Dobrzebyś uczyniła — rzekł Sowizdrzał. Kobieta zbliżyła się do okrętu.

— Weź ten balsam — rzekła — dla siebie i dla swego przyjaciela. Jest to wyborny lek na rany.

I oddalając się, dodała:

— Maćku, Maćku! Niechaj cię Bóg ochrania przed nieszczęściem!

I naraz odsłoniła twarz.

— Moja żona, moja żona! — krzyknął Maciek i rzucił się ku niej z wyciągniętymi rękoma.

— Tak jest, twoja wierna żona! — zawołała jeszcze niewiasta i pobięła pędem ku miastu.

Maciek chciał wyskoczyć z okrętu na lód, lecz przeszkodził mu w tem jeden z żołnierzy, chwyciwszy go za poły płaszcza. Na krzyk Maćka nadbiegł profos, który dowiedziawszy się, iż ten chce zbiedz z okrętu, rzekł doń:

— Jeślibyś okręt opuścił, zostaniesz powieszony.

Jeden ze starszych towarzyszy trzymał Maćka silnie w pól, który szarpał się i krzychał. Widząc wreszcie, że mu za żoną pobiedz nie

dadzą, upadł na ziemię, płacząc i krzycząc wciąż:

Moja żona, moja żona, pozwólcie mi pójść za nią!

— Zobaczysz ją jeszcze, zobaczysz — uspokajał go Sowizdrzał. — Ona cię wszakże miłuje, i tylko jednego Boga miłuje bardziej niż siebie.

— Jeżeli Boga miłuje bardziej, niż mnie, to czemuż zjawia mi się z każdym dniem piękniejsza i bardziej pociągająca! A jeżeli mnie kocha, to dlaczego ucieka przedemną? Och, biada mi! Czuję, że już chyba wnet umrę!

I leżał na pokładzie blady i głuchy na wszystko, co się wkoło niego działo.

Tymczasem na brzegu pojawili się ludzie z Simonen-Bal, uzbrojeni w samopały, rusznice i hakownice. Wnet strzelać poczęli ku okrętowi.

Z okrętu odpowiadano na ich ogień rażno i skutecznie. Kule padały tak gęsto, iż rozbiły lód, skuwający statek. Ku wieczorowi poczęł wiać ciepły wiatr z zachodu i padać deszcz, tak, że lód do cna skruszył. Wzburzone morze poczęło podnosić i łamać lód, tak iż niezadługo otoczyła okręt kra lodowa i wielkie bryły lodu uderzać o siebie poczęły, trzeszcząc i zgrzytając i statkowi zagrażając. Lecz już o świcie mógł statek żagle rozwinąć i ruszyć z przystani, z pomiędzy lodowych zwałów, na pełne morze. Pomknął jak wolny ptak i wolność zwiastujący ku flocie imię pana Lumey de la Marche, admirała Holandyi i Zeelandyi i komendanta floty związkowych, który na znak swej wła-

dział miał na swym okręcie latarnię, zawieszoną wysoko na maszcie.

— Przypatrz mu się dobrze — rzekł do Maćka Sowizdrzał. — Ten nie będzie się z tobą bawił, gdybyś chciał z okrętu uciec. Słyszysz jego grzmiący głos? Spójrz na jego wyniosłą i barczystą postać. Spójrz na jego oczy, kragłe i zimne oczy orła, na jego brodę długą i ostrą, której zaprzysiągł nie strzydz, pokąd nie wywiesza wszystkich mnichów i klechów, w odwet za śmierć na rusztowaniu hrabiego Egmonta i Hoorna. Przypatrz się, jak jest surowy i straszliwy. Każe cię bez zwłoki powiesić, jeśli będziesz wdychał wciąż i jęczał: „moja żona, moja żona!“

— Mój synu! — odparł mu Maciek. — Ten grozi bliźniemu stryczkiem, kto już sam ma konopianą krezę na około szyi.

— Jednakże ty ją wpięrow przywdziejesz. Tak ci po przyjacielsku życzę — żartował Sowizdrzał.

— Ja zaś radbym już raz widzieć, jak ci na szubienicy wypadnie z pyska ten twój jadowny ożór — bronił się Maciek. I przy tem obaj serdecznie się uśmiali.

Tego dnia okręt wojenny floty imię pana Lumey de la Marche schwycił statek kupiecki z Biskay, naładowany rtęcią, piaskiem złotym, winem i korzeniami. Ów statek kupiecki utracił natychmiast swój wszystek szpik, załogę i towar, jakoby kość bydłęca, która wpadła między zęby lwa.

(Ciąg dalszy nastąpi).

*Tylko dla palaczy papierosów, którzy pragną zaszanować swoje zdrowie, Marka chętnie 1 do 2 kaloryj dziennie więcej wydają.*



*Poleca się Clubspecialité tutki. - Clubspecialité bibułki w książeczkach po 120 i po 70 bibulek. Według zlecenia lekarzy kartki nie są radiukowane, jednakże zawiera każda tutka i każda bibułka wodną, nieszkodliwą markę ochronną z podpisem fabrykanta „Modiano“.*



Umowa bułgarsko-serbska, zawarta w lecie z. r. postanawia wyraźnie, że w razie zwycięstwa nad Turcją większa część Macedonii ma przypaść Bułgarii, iako że ludność jej jest przeważnie bułgarską. Umowa nie rozstrzygnęła tylko kwestyi posiadania jednego terytorium, co do którego obie strony poddały się sądowi polubownemu cara. Jak z przebiegu wojny wiadomo, główny jej ciężar spadł na Bułgarię, gdyż Turcja resztę przeciwników lekceważyła i przeciwstawiła im tylko podrzędne siły. Podczas gdy Bułgarzy staczali krwawe walki od Kirkilisse do Czataldży, Serbowie z małemi stratami obsadzali Sandżak, Macedonię i Albanie, Grecy zaś ubiegli Saloniki i Janinę. Jest pewnem, że tylko zwycięstwa Bułgarów położyły Turcję; zwycięstwa tamtych były tylko wynikiem postępów bułgarskich i bez nich nie byłoby nabrały decydującego dla pokoju znaczenia.

Teraz Serbowie i Grecy usadowiwszy się na terytoriach przeznaczonych dla Bułgarii, nie chcą z nich ustąpić, a pierwsi wprost żądają rewizyi umowy w tym duchu, żeby Monastyr, Ochryda i Prilep im przypadły. Żądanie to popierają Serbowie dwoma argumentami: po pierwsze twierdzą, że za udzieloną Bułgarii pomoc pod Adrianopolem należy im się odszkodowanie, powtórne z powodu zmuszenia ich do opuszczenia Albanii muszą szukać powiększenia w Macedonii, aby przez zbyt wielkie rozszerzenie się Bułgarii nie dopuścić do zachwiania równowagi między sprzymierzeńcami. — Grecya zaś twierdzi, że wskutek opozycji Włoch co do jej planów w południowej Albanii i niepewności co do otrzymania wysp Egejskich musi poszukać sobie kompensaty na innych punktach, a punkta te leżą właśnie nad morzem Egejskiem tam, gdzie pretenduje Bułgaria.

Jak widać, różnice są tak wielkie, że wygląda tak, jak gdyby tylko miecz był w stanie rozciąć ten węzeł. A jednak w centrach europejskich w wojnę nie wierzą, a nie wierzą dlatego, bo wojny nie chcą. Ta niechęć do wojny ma różne pobudki: trójporozumienie, a szczególnie Rosya i Francya, chcą nadal utrzymać stworzony przez pierwszą związek bałkański jako groźbę i przeciwwagę przeciw Austrii, która tem sąsiedztwem będzie, zdaniem Rosyi, ciągle zmuszoną do utrzymania na swej granicy południowej wzmocnionego pogotowia wojskowego, naturalnie kosztem swych interesów ekonomicznych. Inny znów interes ma Austria w utrzymaniu pokoju na Bałkanie, mianowicie chodzi jej o zakończenie trwającego już 7 miesięcy pogotowia zbrojnego i o skonsolidowanie stosunków w celu przywrócenia stosunków handlowych.

Naogół więc żadne mocarstwo nie chce nowej wojny bałkańskiej, czy jednak im się to uda, to inna kwestya. Ze wszystkich stron donoszą o olbrzymich przygotowaniach; donoszą o niebywałym wybuchu nienawiści Bułgarii do sprzymierzeńca, nienawiści większej nawet, niż wobec Turków; z Serbii zaś donoszą o absolutnej przewadze korpusu oficerskiego, który przeze do wojny, aby na Bułgarach zdobyć trwalsze laury, niż to się udało na Turkach. Rozjatrzenie obustronne doszło już do tego stopnia, że zarówno Bułgaria jak i Serbia mają pewność zwycięstwa, a wobec takiej pewności trudno będzie politykom powstrzymać armię. Jeżeli Bułgaria otwarcie mówi o „nowej Sliwnicy”; jeżeli przypominają, że Serbia nie może już jak w roku 1886 liczyć na poparcie Austrii, to sprawa pokoju stoi niedobrze.

## Polskie infuły.

Jak biskup krakowski przed stu laty zaprzedał Śląsk.

Ogłoszenie „listu pasterskiego” pięciu biskupów galicyjskich zeszło się co do czasu z wieściami z zaboru pruskiego, donoszącymi, iż na Górnym Śląsku przepadły wszystkie mandaty polskie do sejmiku, ponieważ centrum zawarło sojusz z hakatystami i księża „fararze” — naganiacze centrowi — wywarli presję na masy polskie, w części znacznej potulne

wobec politycznych wskazówek swych „duszpasterzy”.

W wielu umysłach te dwa fakty skojarzyły się w podwójny dowód, jak fatalnie wychodzi społeczeństwo polskie na wybijaniu polityki ambonowej...

Ale nie wszyscy wiedzą zapewne, iż odpowiedzialnym za oddanie części Śląska pruskiego na pastwę germanizacji kościelnej był — jeden z poprzedników ks. biskupa Sapiehy; czyli, inaczej mówiąc, obecne smutne wypadki śląskie są nawet w historycznej zależności od zachowania się krakowskiej „stolicy biskupiej”.

Przed stu laty odbyła się taka frymarka w dziedzinie życia kościelnego na Śląsku. W dziele „Dwa stulecia XVIII i XIX” pisze o tem profesor Ask-nazy (tom II, str. 296):

„Co się tyczy rzeczy kościelnych na parę lat jeszcze przed kongresem wiedeńskim zrzeczenie był wyrobił rząd pruski na ówczesnym biskupie krakowskim, Gawrońskim, samowolne, nieprawne wyłączenie dekanatów bytomskiego i pszeszyńskiego z dyocecyi krakowskiej i oddanie ich wrocławskiej. Potwierdzony był w następstwie szkodliwy ten układ w konkordacie pruskim 1821 roku; przecięty zarazem napływ polskich księży z seminarium krakowskiego do Śląska, a natomiast z Wrocławia nasyłani tłumnie Niemiec”.

Podczas gdy biskupstwo wrocławskie nie ustąpiło ani z piędzi swych praw do części Śląska, pozostałej przy Austrii, i hakatystyczny kardynał, biskup wrocławski Kopp wicemarszałkuje nawet w sejmie opawskim — biskup krakowski wydał był tysiące swych „owieczek” z części Śląska, zagarniętego przez Prusy — „samowolnie” i „nieprawnie” na pastwę germanizacji — nawet bez zgody Rzymu, skoro tenże dopiero w r. 1821 potwierdził ten haniebny pakt.

## Przed zawarciem pokoju.

Dziś, najdalej jutro, nastąpi w Londynie podpisanie pokoju. Delegaci serbscy i greccy po wyłączeniu ostrego napomnienia reprezentanta rządu angielskiego porozumieili się ze swymi rządami i oświadczyli gotowość podpisania. Jak donosi londyńskie biuro Reutersa, wczoraj wręczono wszystkim delegatom protokół, zawierający warunki pokoju. Delegat bułgarski dziś w urzędzie spraw zagranicznych podpisał traktat pokojowy w formie takiej, jakiej pragnie rząd angielski; nie wziął jednak udziału w zebraniu, które wczoraj po południu urządzili inni sprzymierzeńcy dla omówienia protokołu. Tego protokołu Bułgaria nie przyjmuje, inni sojusznicy chcą podpisać go razem z traktatem. Bułgaria jest zdania, że poruszanie kwestyi protokołu w obecnej chwili daje powód do nowych dyskusyj. Delegaci serbscy otrzymali w południe polecenie, by podpisali traktat. Jest pewne, że także Grecya podpisał go równocześnie z protokołem. Projekt protokołu zawiera umowy, które ma się przedyskutować i podpisać po zawarciu pokoju i które dotyczą także kwestyi amnestyi.

W zatargu bułgarsko-greckim następuje zbliżenie się. Mimo że wczoraj znowu była walka między Bułgarami a Grekami pod Pravi, to rząd grecki oficjalnie oświadczył, że gotów jest co do swego sporu z Bułgarią podać się sądowi rozjemczemu mocarstw. — Natomiast zatarg bułgarsko-serbski wszedł w rozstrzygające stadium. Oświadczenie Pasieczya w skupstynie daje wprawdzie jeszcze możliwość porozumienia się, ale z innej strony twierdzą, że wszelkie w tym kierunku usiłowania będą bezskuteczne i że do wojny przyjść musi. Pasiecz ma zjechać się z premierem bułgarskim Geszowem w Carybrodzie, a po tem spotkaniu spodziewają się, że może porozumie się, aby kwestye sporne oddano pod sąd rozjemczy cara.

Oddział międzynarodowy w Skutari zaczyna tam przywracać porządek. Jak donoszą stamtąd do dzienników wiedeńskich, wysadzony tam oddział marynarki austriackiej umieścił się już we wska-

zanym mu okręgu i przez ludność sympatycznie jest widziany. Wiceprezydentem komisji sanitarnej, którą ustanowiono, jest lekarz austriacki. Dostawioną okrętem „Lloydu” żywność oraz leki umieszczono we włoskiej szkole, na której dachu powiewa obok flagi austriackiej flaga włoska i napis: „Austro-włoska akcja ratunkowa”. Tam odbywa się rozdzielanie żywności i innych potrzeb dla mieszkańców.

Telegramy z 30 maja.

## Obrazy skupstyny serbskiej.

Belgrad. (Tel. wł.). W skupstynie poseł tow. Łapcewicz przemawiał za natychmiastowym zawarciem pokoju z Turcją i za pogodzeniem się z Bułgarią. Skupstyna uchwaliła rezolucję, w której przyjmuje oświadczenie Pasieczya do wiadomości i wyraża nadzieję, że rząd pod każdymi warunkami będzie bronił interesów państwa.

## Zawieszenie broni.

Konstantynopol. (Tel. wł.). Ogłoszono przedłużenie zawieszenia broni z Bułgarią do 13 czerwca.

## W Albanii.

Wiedeń. „Albanische Korresp.” donosi ze Skutari, że zarząd okupacji międzynarodowej wprowadził we wszystkich urzędach lokalnych język albański, jako język urzędowy. Wiceadmirał Burney wezwał szczerze Malissorów, aby wysłali do Skutari deputacy, w skład których wchodziłoby po 10 członków. Na wielu domach wywieszono flagi albańskie. Na niektórych domach widać też flagi austriackie, włoskie i angielskie. Wywieszenie sztandarów albańskich na gmachach publicznych nastąpi po opuszczeniu Bardagnolu i Taraboszu przez Czar-nogórców.

## Austriacki pułkownik sztabu generalnego szpiegiem?

Sensacyjna afera szpiegowska w Wiedniu.

Sensacyjna sprawa austriackiego pułkownika sztabu generalnego Redla wstrząsnęła całym Wiedniem. Szybko przemknęła po Wiedniu pogłoska, że pułkownik Alfred Redl, jeden z wybitniejszych sztabowców austriackich, był szpiegiem — a więc prawdopodobnie rosyjskim szpiegiem. Pogłoska ta była związana z tajemniczym samobójstwem Redla w jednym z wiedeńskich hoteli, popełnionem ubiegłej niedzieli.

Sfery urzędowe usiłowały sprawę zatuzować. I oficjalne sprawozdanie o samobójstwie Redla, który był naczelnikiem 8 korpusu w Pradze, zawiadamiało niejasnym stylem, że „Redl, jak się zdaje, popełnił samobójstwo w obłędzie, spowodowanym wyczerpaniem duchowym. W tym stanie mógł targnąć się na swe życie”.

Brzmiąco to bardzo niejasno. Już jednak w poniedziałek doniósł pewien dziennik Wiedeńczykom o ciekawych szczegółach samobójstwa. Pułkownik Redl, niezonały, przybył do Wiednia nie pociągiem, lecz własnym autemobilem. W hotelu czekało na niego kilku oficerów, z którymi się udał do wynajętego pokoju. Następnie oficerowie hotel opuścili. Już podczas tej rozmowy przed Redlem leżał rewolwer. Przy zmarłym znaleziono 3000 K w gotówce. Korespondencyę, którą miał w swej walizce, zabrały władze wojskowe.

Jak widzimy, te szczegóły istotnie mogły rzucić trochę światła na zagadkową sprawę. Wiadomo bowiem, że często w tych wypadkach, gdy oficer popełni czyn niehonorowy, proponuje się mu, aby unikając rozgłosu, śledztwa i t. d. dobrowolnie zniknął z tego świata. Tak też zapewne było z Redlem. Oficerowie owi, jak donosi „Zeit”, przedłożyli mu ciężko go obciążający materiał — i Redlowi pozostawało tylko skorzystać z udzielonej mu sposobności i puścić kulę w łeb...

Oficjalne sfery zachowują wielką rezerwę i nie udzielają żadnych informacji. Pogrzeb jednak Redla potwierdził domysły. Godzinę pogrzebu trzymano w tajemnicy; żadnych oficjalnych osobistości nie było. Dwóch ludzi zabrało trumnę ze zwłokami Redla do kaplicy szpitala garnizonowego, nastąpiło krótkie pokropienie zwłok i trumnę ustawiono na zwykłym katafalku. Trumnę pokryto jakimś pro-

## Zawiadomienie.

Niniejszem mam zaszczyt donieść Szan. P. T. Publiczności, że z dniem 1 maja b. r. przeniosłem i znacznie powiększyłem swój

:: magazyn strojów damskich ::  
konfekcyi dziecięcej i przyborów do krawieczyny

## ZMIANA LOKALU!

Zawiadamiam niniejszem Szan. P. T. Publiczność, iż z dniem dzisiejszym przenoszę swoją

## RESTAURACYĘ

z domu L. 5 przy placu Dominikańskim do nowo-wybudowanego przy ul.

## Gertrudy 28

HOTELU „CITY” wejście również z plant.

Na życzenie wydaję obiady w abonamencie, jak również dostarczam wszelkie potrawy na uroczystości weselne w domu i poza domem. — Polecam wszelkie najlepsze trunki i piwo Ilzner marki B. B. — Za dotychczasowe okazane zaufanie serdecznie dziękując upraszam o łaskawe zaszczycenie mnie temże nadal, kreślę się z poważaniem L. GABEL.

z ul. Floryańskiej 21 — na

ul. Floryańską 6.

Dziękując za dotychczasowe względy, kreślę się z poważaniem

Adolf Faber



stem sukmem. Było tylko parę wieńców od najbliższych zmarłego. Asysty wojskowej nie było.

Ponieważ Redl nie zostawił żadnego rozporządzenia, aby go chowano w podobny sposób i resztą takiego rozporządzenia niepodobna było spodziewać się po robiącym szybką karierę młodym jeszcze oficerze — więc, powtarzamy, te fakta stwierdziły domysły.

Jak komunikuje „Bohemia“, pierwsze podejrzenia powzięto na skutek pewnego anonimowego doniesienia, które wpłynęło do praskiej komendy korpusnej — że Redl obcuje z osobistościami, blisko stojącymi sąsiedniego mocarstwa. — Zaczęto śledzić Redla i fakt takiego obcowania stwierdzono. Wkrótce zdobyto jeszcze bardziej obciążający materiał. Komendant korpusu v. Giesel bawi obecnie w Wiedniu i w tej sprawie porozumiewa się z ministerium wojny.

Sensacyjna sprawa. Redl bowiem, jeśli był szpiegiem, był najniebezpieczniejszym ze szpiegów. Odznaczał się wielkimi zdolnościami; mając lat 30 był już kapitanem; wkrótce miał zostać generałem i zająć jedno z najwybitniejszych stanowisk w armii austriackiej. Posiadał rozległą wiedzę fachową i pracował w biurze szpiegowskim (!). Każdy mógł ocenić zdolności Redla, kto przysłuchiwał się procesom szpiegowskim, gdzie Redl występował jako rzeczoznawca itp. obok dwóch innych sztabowców ze szpiegowskiego biura ministerium wojny.

Nietrudno zrozumieć przeżyny tego powszechnego poruszenia, jakie zostało spowodowane samobójstwem Redla. Wszak jeśli udało się kupić tak zdolnego, wykształconego sztabowca, który miał ogromne widoki na cudowną karierę w austriackiej armii — w takim razie... mamy przed sobą fakt istotnie bardzo poważnie zastanawiający...

#### Telegramy.

**Wiedeń.** „Militärische Rundschau“ donosi, że były pułkownik sztabu generalnego w Pradze Redl popełnił samobójstwo, gdyż udowodniono mu następujące ciężkie zarzuty:

1) Homoseksualne stosunki, które spowodowały u niego trudności finansowe.

2) Sprzedaż urzędowych aktów poufnej natury agentom obcych mocarstw.

**Wiedeń.** (Tel. wł.). Pierwsze podejrzenie padło na Redla po aresztowaniu braci Jandriczów, jednego oficera w czynnej służbie, a drugiego pensjonowanego, pod zarzutem szpiegostwa. Na pewny ślad działalności szpiegowskiej Redla wpadnięto w czasie podróży ks. Hohenlohego do Petersburga, gdy w Galicyi poczyniono tajne przygotowania wojskowe, które w mig zostały przez Rosję sparaliżowane. Redl przybył do Wiednia samochodem i zajechał do hotelu „Klomsera“ — gdzie po rozmowie z trzema oficerami zastrzelili się pozostawionym przez nich rewolwerem. Przedtem zmuszono go do podpisania deklaracji, że

występuje z armii i na tej podstawie „Militärische Rundschau“ pisze o nim jako o „byłym pułkowniku“. To wystąpienie z wojska jest jednak nieważne, ponieważ cesarz nie zatwierdził go. Redl pozostawił dwa listy i kartkę ze słowami: „Bitte um Nachsicht und Schonung“ (Proszę o pobyżanie i względne traktowanie).

Powody, które Redla skłoniły do szpiegostwa, były następujące: Był on homoseksualistą i podlegał wymuszaniu ze strony indywiduów, z którymi miał stosunki. Mimo że nie miał majątku, wydawał 100 000 K rocznie; podobno zostawił 2 miliony gotówki.

**Wiedeń.** (Tel. wł.). „Wiener Allg. Ztg“ donosi, że sfery wojskowe wiedziały o istnieniu szajki szpiegowskiej, której głową był osobnik nazywany „Conzern“. Człowiekiem tym, jak się okazuje, był Redl.

Jak pismo to donosi, w sprawę tę ma być wnie szanych więcej oficerów.

**Praga.** „Bohemia“ donosi: Kamerdyner Redla popełnił wczoraj samobójstwo, rzuciwszy się do rzeki. Służący ten należał do indywiduów, z którymi Redl urządzał orgie homoseksualne, a który dopuszczał się później wymuszeń na pułkowniku.

**Wiedeń.** (Tel. wł.). Stwierdzono, że Redl był przed Zielonymi świętami dwa razy w Warszawie. Miał on niebawem zostać szefem biura ewidencyjnego przy sztabie generalnym, w którym koncentrują się najważniejsze tajemnice wojskowe.

Wczoraj odbył się pogrzeb Redla bez asyteneyi wojskowej i bez udziału duchowieństwa. Za trumną szło tylko kilku członków rodziny. Jak sły chać, nie pozwolono trupa ubrać w mundur wojskowy, lecz pochowano go w ubraniu cywilnem. Pogrzeb był trzeciej klasy, t. j. najuboższy.

## Kłęska bezrobocia we Lwowie.

We środę wieczór wielka sala stow. „Jad Charuzim“ i wszystkie jej boczne ubikacje szczelnie zapełniły się tysiącami robotników, którzy zebrałi się na wezwanie komitetu P. P. S. D., by radzić nad groźną kłęską, od długich miesięcy nękającą klasę robotniczą. Od jesieni ubiegłego roku trwa przesilenie, potęgujące się coraz bardziej, coraz nowe rzesze robotnicze wyrzucone na bruk w nędzy i głodzie wyciekiwały końca bezrobocia; jak zbawienia wyciekiwano wiosny, która miała nieszczęściu kres położyć. Przyszła wiosna, a kłęska bezrobocia nie zmniejsza się, ale zwiększa się. Głucha rozpacz nurtuje bezrobotne masy, kto mógł, wyjechał, pozostałe tysiące cudem poprostu jakimś utrzymują się przy życiu. Przybyli ci bezrobotni na zgromadzenie; jeszcze stoją karnie, posłuszni rozkazom organizacyi politycznej i zawodowej, ale w ich oczach palą się groźne ognie,

ich okrzyki namietne, ich zachowanie się podniecone wskazują, że dalej struny przeciągać nie wolno! Pomoc musi przyjść natychmiast!

Robotniczy mówcy roztoczyli obraz, budzący lęk i grozę. Przytoczone przez nich cyfry, przedstawione w słowach prostych a mocnych, fakty złożyły się na opis, wobec którego, jak słusznie stwierdził w swej mowie poseł tow. Hudec, obojętnym może pozostać tylko lekomyślny lub zbrodniarz!

Stanął na trybunie jeden robotnik po drugim i każdy mówił o swoim zawodzie, o tem, co sam na własne widział oczy, każdy z tych mówców był oskarżycielem, a słowa ich oskarżenia były ciężkie, jak ołów; nie są w stanie obronić się ci, przeciw którym były skierowane.

Tow. Deneka mówił o strasznych stosunkach w zawodach budowlanych robotników, liczba bezrobotnych sięga kilkunastu tysięcy. Ruch budowlany zamarł, kilka budowli wykończyła się już, widmo głodu coraz bliższe, a głód z doradców jest najgorszy! W takiej chwili bezwstydnym wyzysk zwiększa kłeskę. Od chwili, gdy przesilenie zapanowało, przedsiębiorcy, wykonujący jeszcze roboty, zakontraktowane wtedy, gdy przesilenia nikt nawet przewidywać nie mógł, poczęli obniżać zarobki. Stowarzyszenie budowniczych rozesłało do wszystkich przedsiębiorców okólnik, przez mówcę odczytany, w którym wzywa ono do obniżania płac; wkrótce doszło do tego, że ukwalifikowany murarz, który zarabiał 6—7 K, otrzymywał 2 K 80 h do 4 K 20 h; fasadowcy, zarabiający na wiosnę i w lecie 1912 do 8 K, nie byli w stanie zarobić nawet 5 K! Przedsiębiorcy poczęli ściągać z poza Lwowa jeszcze tańszych robotników, których umieszczali w barakach na budowach. Coraz nowe rzesze miejscowych, stale w przemyśle budowlanym pracujących robotników, wyrzucane były na bruk, nie mogły pracy znaleźć, chociaż jeszcze budowało się, obecnie i ci zamiejscowi zwiększyli masę bezrobotnych miejscowych.

Rząd, gmina rozumieją chyba co grozi, ale nie robią nic, nie rozpoczynają żadnych robót publicznych, nawet takich, które już w budżetach mają pokrycie. Mówca proponuje rezolucję, domagającą się od rządu i gminy akcyi ratunkowej. (Okłaski).

Tow. Kuśnierz, sekretarz związków zawodowych, przedstawił stan bezrobocia w innych zawodach. W czasie akcyi, przedsięwziętej przez Izbę rękodzielniczą wraz z związkami zawodowymi, deputacye chodziły do władz rządowych i miejskich, nie zrobiono nic jednak ze strony tych władz. Tylko dzięki temu, że początek 1912 r. był dobry, że przed awanturą bałkańską konjunktura we wszystkich gałęziach była

JACK LONDON.

## Dziwne polowanie.

(Ciąg dalszy).

Oczywiście zwierz nie był tak głupim, aby skorzystać z mego zaproszenia, rozumiejąc, że ugrzęźnie w tem bagnie aż po łopatkę.

— Pewnego razu udało mu się przyprześć mnie do pionowej prawie skały — myślałem, że wybiła ostatnia moja godzina. Na szczęście jednak tuż obok mnie znajdowała się szczelina; schroniłem się do niej coprędzej i począłem śledzić bacznie każdy ruch, każde przedsięwzięcie potwora. Ileż to mamut czynił wysilek, aby mnie dostać trąbą, uderzałem w nią z całych sił siekierą. Wtedy potwór ryczał piekielnie z bólu, rzucał się, jak opętany. Oczywiście zwierz rozumiał, w jak przykrem i niewygodnym znajduję się położeniu, rozumiał jednak i to, że położenia tego wyzyskać nie jest w stanie, że dopóki znajduje się w skalnej szczelinie, jestem bezpieczny. To doprowadzało go do bezsilnej wściekłości. Ze swego punktu widzenia miał mamut zupełną słuszność, kiedy przyszedł do przekonania, że najlepszym będzie zamorzyć mnie głodem. Zapomniał głupiec jedynie o tem,

że morząc mnie, sam też się zamorzy, gdyż musi bezustannie wartować przy mnie, nie mogąc ani pić, ani jeść.

— Szczęście chciało, że obok tego miejsca nie było ani źdźbła trawy, ani kropli wody. To mu przeszkodziło w racjonalnem obleganiu mnie. Długie godziny stał potwór tuż przed szczeliną, ani na chwilę nie spuszczał ze mnie wzroku, a ponieważ nieznośnie cięły go moki, opędzał się olbrzymiami, jak koldry uszami. Przytem paliło go straszne pragnienie, ryczał więc i stękał, aż ziemia pod nim drżała.

— Oczywiście rozumiałem jego taktykę: chciał poprostu nastraszyć mnie, sterroryzować i zmusić do zaprzestania gonitwy. Wreszcie, kiedy mu się zdawało, iż dopiął już swego celu, poczęł nieznacznie, powoli cofać się tyłem ku wodzie, nie spuszczać jednak wzroku ze mnie. Chcąc sobie zażartować z niego, kryłem się w szczelinie tak długo, aż zwierz był tuż przy strumieniu — wtedy wychylałem się nagle z poza skały, jakby chcąc wyjść. Widząc to, mamut ze strasznym rykiem rzucał się naprzód i zajmował znów swe stanowisko. Kilka takich nieudanych prób wyjaśnił mi, na czym polegała jego taktyka, przystosował więc do niej swój sposób postępowania. Nagle, raptownie pędził jak huragan ku potokowi, mając nadzieję, że zdąży

zaczepnąć wody i wrócić na stanowisko, zanim ja zdąży wymknąć się z szczeliny. Ale i tu rachuby zawiodły go. Wkońcu zmusiłem go do zrezygnowania z planu; mamut zdecydował się zaniechać obłężenia i przeniósł się w okolice potoka. Łatwo pan sobie wyobrazi, jak to bydlę musiało mnie kłąć w duchu.

— Obłężenie to trwało trzy doby, na szczęście było jedynem, więcej się już nie powróżyło. Od tego czasu uganiecie się po dolinie trwało bez przerwy. Straciłem rachubę dni i tygodni; Bogu tylko wiadomo, jak w tym czasie wyglądałem: z odzieży mojej pozostały jedynie łachmany, wreszcie i one spadły z mego ciała i uganiałem się za mamutem podobny do praojca Adama, nagi, z siekierą w jednej ręce, z kamieniem w drugiej.

Może komu wyda się to nieprawdopodobnem? Lieczę się z tem, a jednak twierdzą stanowczo, iż był to fakt. Oczywiście spałem od czasu do czasu, ale cóż to był za sen? Chudłem i mizerniałem, ale mój mamut chudł i mizerniał jeszcze bardziej. Zmienił się nie do poznania — sędzę, że stracił conajmniej osiem tonn wagi. Był przytem tak zdenerwowany, jak stara panna historyczna, której dawno już czas wyjść za mąż.

(Dokończenie nastąpi).

**Już została! Restauracya i pokój do śniadań**  
**otwarta!** we Lwowie, ulica Grodecka 2, w domu Katolickim naprzeciw ul. Sądowej.

**DRUKARNIA LUDOWA**  
**KRAKÓW, UL. FILIPA 11. - TEL. NR. 1310.**

**Wykonywa dzieła, gazety, zaproszenia, afisze i t. p. szybko, gustownie, starannie i po możliwie przystępnych cenach.**

Lokal wspaniale urządzony. Bufet zaopatrzony w najlepsze przekąski i trunki. — Kuchnia gorąca pod własnym zarządem od godz. 8-mej rano do godziny 1szej w nocy. **Pilzner i okocim z pod czapa**



doskonała — dotychczas udało się przetrwać bezrobocie bez katastrofy. •

Mowca przedstawił cyfry z poszczególnych zawodów w przemyśle metalurgicznym: firma Piotrowicz, która zatrudniała 42 robotników i Wójcicki Chylewski 58 robotników — zbankrutowały. Jedna z większych fabryk zredukowała ilość pracujących z 80 na 18. Fabryka ks. Lubomirskiego przy ul. Marcina zatrudniała 206 robotników, obecnie pracuje tam 60 z zredukowanym czasem pracy, druga fabryka (dawniej Sandorfi) zamknięta. Pammer zatrudniał 56 robotników, obecnie 29, Lewiński zatrudniał 41 ślusarzy, obecnie 26; w warsztatach, gdzie pracowało po kilkunastu robotników, zostało po dwóch, trzech chłopców i jeden lub dwu kwalifikowanych robotników; około 400 metalowców jest bez pracy; najwyżej ukwalifikowani robotnicy porzucają swój zawód i stają do kopania ziemi przy kanałach, by siebie i rodziny uratować od głodowej śmierci! Z innych zawodów stolarze mają 226 bezrobotnych, piekarze 107, kaflarze 36, a niedługo wobec oczekiwanych wymowień liczba ta conajmniej podwoi się, malarzy nie ma pracy 80, a po ukończeniu tych robót, jakie jeszcze są, cały zawód około 500 ludzi znajdzie się bez pracy; nawet w takim zawodzie, jak cukiernicy jest 32 bezrobotnych, drukarzy bez pracy jest około 100, introligatorów, mężczyzn i kobiet 36; w przemysłach odzieżowych pracują robotnicy po 3—4 dni tygodniowo, a przy robocie na sztuki zarabiają ledwie tyle, by z głodu nie ginąć.

(Z całego szeregu zawodów nie zdołano dotychczas zebrać dokładnych cyfr, przedstawiających rozmiary bezrobocia, pracuje nad tem specjalna komisja z łona komitetów partyjnych i komisji zawodowej).

Straszny stan bezrobocia dotyka cały kraj, odbywa się beznadziejna wędrówka z miasta do miasta; szczególnie wschodnia Galicya pozabawiona przemysłu przedstawia obraz straszny, w takiej n. p. fabryce w Otyunii zredukowano ilość robotników, a ci pracują na tak zredukowany czas, że zarabiają 12 do 16 K na 2 tygodnie! W Stanisławowie „Unia“ zatrudniała 200 robotników, obecnie 30! Nie lepiej jest w Sanoku i w zakładach przemysłowych zachodniej Galicyi.

Prócz kryzysu gnębi robotników wyzysk ludzki; korzystają z nędzy nawet tacy pracodawcy, którzy nie ucierpieli z powodu przesilenia i obniżają płace. Mowca napiętnował ostro znany czytelnikom naszego pisma fakt z fabryki Frommer Immerdauera i Ska. Milionowa ta firma, mająca olbrzymie lasy w Skolszczyźnie, dostarczała w czasie przesilenia baraków dla wojska, i zarabiała na tem doskonale, obniżyła płace, a gdy wybuchł strejk, fabrykant oświadczył, że przeniesie fabrykę w góry koło Skolego, gdzie mu chłopci będą pracowali jeszcze taniej, niż wygłodzeni robotnicy stolarscy we Lwowie! Klasa robotnicza w takim strasznym położeniu nie ma żadnej opieki władz, które z klasy robotniczej wyciskają takie olbrzymie podatki i podatek krwi. Jedyną ostoją są organizacje zawodowe. One w ciężkim czasie ratują swych członków z całych sił, wielu nie miałoby już dawno co do ust włożyć, gdyby nie organizacje. Taki związek metalowców wypłacił bezrobotnym z góry 100.000 K; jedna grupa drzewnych we Lwowie przez całe tygodnie wypłacała po 1000 K tygodniowo zapomóg bezrobotnym, a rząd z łaski rzucił dla całego bezrobotnego Lwowa 20.000 K, jak ochłap. Klasa robotnicza nie chce jałmużny — żąda pracy! Rezerwiści czekają miesiące całe na nędzne zaopatrzenie dla pozostawionych na pastwę nędzy rodzin! Członek organizacji rozwaliłby organizację, gdyby mu tak wyłączała zapomogę, jak rząd!

Dając państwu tak wiele, żądamy obecnie od państwa pracy! (Burzliwe oklaski).

Wywody powyższe uzupełnili w sposób dosadny następni mówcy: tow. Szpak przedstawił nędzę wśród robotników dziennych, których około 2000 jest bez pracy; ostro atakował Radę miejską, która na subwencje na wyścigi ma

pieniądze, ale robót nie rozpoczyna, bo brak pieniędzy, wykazywał ohydny politykę sejmu, charakteryzując należycie wśród oklasków zgromadzenia rolę biskupów, broniących najobskurniejszą reakcję! Tow. Fichtel, stolarz, mówił o tem, jak zarabiają ci, którzy jeszcze pracują. W sobotę nikt nie jest pewny wypłaty; dobrze jak robotnik otrzyma połowę swego zarobku! Brak kredytu niszczy cały przemysł stolarski.

W roku 1911 ubezpieczało w Kasie chorych stolarzy 122 pracodawców, obecnie 62! Połowa pracowników zamknięta lub nie zatrudnia ani jednego robotnika! Tow. Jabłoński przedstawił straszne położenie robotników budowlanych. Tow. Bosy w słowach prostych, a szczerych, budzących gorące oklaski mówił o nędzy robotników dziennych i dowodnie scharakteryzował niedołęstwo władz.

Wszyscy robotnicy przemawiający, wzywali gorąco do solidarnego skupiania się pod sztandarem socjalnej demokracji.

Posel tow. Hudec owacyjnie witany zabrał głos, by w wymownych słowach ująć w całość obraz, przedstawiony przez poprzednich mówców i napiętnować obojętność państwa. Robotnicy żądają tylko pracy, tylko chleba, nie milionowych bonifikacji, nie premij wyborczych, które dostają obszarnicy, mimo, że państwo nie ma pieniędzy. Były krocie milionów na fanabery wojenne, muszą być na roboty publiczne, które ludowi robocznemu chleb zapewnią! Minister finansów p. Zaleski, dla militarysty ma tyle pieniędzy, ile tylko potrzeba, o bezrobociu nie miał czasu pomyśleć, bo musiał obalać sejmową reformę wyborczą!

W tej ostatniej chwili wołamy: Rozpocząć roboty! Nie doprowadzać klasy pracującej do rozpacz!

Nie wolno igrać z ogniem, bo nad głową tych, którzy igrają, może dach się spalić! Tow. Hudec zapowiada energiczną akcję ze strony reprezentacji parlamentarnej i proponuje rezolucję, domagającą się rozpoczęcia robót przez państwo i gminy, oraz upoważniającą prezydium zgromadzenia do akcji u władz.

Po przemówieniu robotnika budowlanego tow. Lebicza, uchwaleniu rezolucji i końcowem przemówieniu tow. Hartleba, śpiewając „Czerwony sztandar“, opuszczali po godzinie 10 zgromadzeni salę z nadzieją, że rozpoczęta akcja musi doprowadzić do celu.

Jeśli ta nadzieja miała zawieść, ciężka spadnie odpowiedzialność na tych, którzy czekają katastrofy.

## PARLAMENT.

Wiedeń, 30 maja.

Na wczorajszym posiedzeniu Izby posłów kontynuowano dyskusję nad prowizoryum budżetowym. Przemawiali posłowie Heilingner, Friedman, Kotlarz, Buzek i Baczyński, który oświadczył, że Rusini będą głosować przeciw rządowi i przeciw załatwieniu planu finansowego.

Walka o porządek dzienny.

Po odesłaniu prowizoryum budżetowego do komisji prezydent Sylvester proponuje następujący porządek dzienny: 1) sprawozdania komisji legitymacyjnej, 2) pierwsze czytanie wniosku co do przedłużenia prowizorycznego regulaminu Izby, 3) drugie czytanie małego planu finansowego.

Posel Petruszewicz żądał, by jako trzeci punkt postawiono sprawozdanie o ustawie w sprawie fakultetu prawniczego włoskiego.

Posel tow. Seitz domagał się, by odstąpiono od dyskusji generalnej nad planem finansowym i rozpoczęto obrady nad każdą ustawą podatkową z osobna.

Posel Fink żądał, by przedłożenie o podatku od samochodów, totalizatora i szampaństwa włączono do punktu trzeciego.

Wnioski posłów Petruszewicza i tow. Seitz odrzucono, Finka przyjęto.

Następne posiedzenie dziś przed południem.

## Z komisji parlamentarnych.

W komisji drożynianej

poseł dr Adolf Gross przedłożył sprawozdanie o rokowaniach z rządem w kwestyi dalszych dotacji funduszu opieki mieszkaniowej. Referent podał do wiadomości propozycję, aby postanowienia o przekazaniu dwóch milionów, przeznaczonych według ustawy z roku 1911 na krótkotrwałe pożyczki dla stowarzyszeń, zostały zniesione w tym duchu, aby ta suma mogła być użyta także na krótkoterminowe pożyczki budowlane. Dalej podał referent do wiadomości, że rząd nie sprzeciwia się temu, aby z sumy około dwóch milionów koron, które rząd ma jeszcze do dyspozycji dla dalszych rękomi, użyto przejściowo w czasach specjalnej nędzy na targu pieniężnym, sumy pół miliona koron na krótkoterminowe bezpośrednie pożyczki. Mimo użycia tej sumy pozostaje jeszcze rządowi do rozporządzenia gwarancja do sumy około 15 milionów koron. Użyto dotąd z tej gwarancji 8 milionów, więc suma gwarancyjna wystarczy prawdopodobnie do końca 1913 r.

Komisja przyjęła do wiadomości sprawozdanie referenta.

Na wniosek posła tow. Reumann'a polecono subkomitetowi, aby porozumiał się z rządem i przedłożył projekt noweli do ustaw z r. 1911.

O zniżki kolejowe.

Subkomitet komisji kolejowej dla kwestyi zniżek jazdy uchwalił wybrać posła Heilingnera referentem dla wniosków przydzielonych subkomitetowi. Dalej postanowił wezwać rząd, by porozumiał się z kolejami prywatnymi co do ważności legitymacji urzędników państwowych na kolejach prywatnych.

Adwokaci w sądach przemysłowych.

Komisja prawnicza kontynuowała wczoraj dyskusję o regulaminie adwokackim, mianowicie o wniosku co do dopuszczenia adwokatów do zastępowania stron przed sądami przemysłowymi. Po długiej dyskusji przyjęto kompromisowy wniosek posła Steinhausa, aby adwokaci dopuszczani byli do sądów przemysłowych, jeżeli wartość sporu przenosi 1000 K.

## Sytuacja w parlamencie.

Wiedeń, 30 maja.

(Telefonem od naszego korespondenta).

Wczoraj zakończyła się trwająca od 20 b. m. dyskusja nad prowizoryum budżetowym i nad oświadczeniem rządu o polityce zagranicznej. Wynikiem tej dyskusji jest rzadki w Izbie posłów fakt, że wszystkie stronnictwa jednomyślnie wystąpiły z krytyką polityki zagranicznej. Co do dalszych prac, sytuacja nie jest wyjaśniona. Większość zgodziła się wprawdzie na załatwienie planu finansowego w ten sposób, że z początkiem czerwca miała się odbyć dyskusja generalna, zaś po wyborach w Galicyi dyskusja szczegółowa. Plan ten jednak prawdopodobnie nie da się przeprowadzić z powodu obstrukcji Rusinów i z powodu antyrządowej konsolidacji posłów czeskich.

Wobec tego bardzo wątpliwem jest, czy pragmatyka służbowa jeszcze w tym roku wejdzie w życie. Choćby Izba posłów w lipcu załatwiła plan finansowy, to dostanie się on aż w jesieni do Izby panów, gdzie niezawodnie ulegnie różnym zmianom tak, że znowu będzie musiał wrócić do Izby posłów.

Dla ugłaskania urzędników wyłonił się plan, aby pragmatykę wprowadzić w życie przez specjalną klauzulę w prowizoryum budżetowym.

Drugie czytanie prowizoryum budżetowego odbędzie się w drugim tygodniu czerwca.

## KRONIKA.

Piątek 30 maja.

### Nowiny krakowskie.

Morderstwo w Łobzowie. Dotąd odbywa się przesłuchiwanie Mieczysławskich „pod telegrafem“. Mi-

# GŁOS NAUCZYCIELSTWA LUDOWEGO

PRENUMERATA ROCZNA  
wraz z dodatkiem „Ruch  
pedagogiczny“ dla niezamie-  
skanych 8 koron.

ORGAN ZWIĄZKU NAUCZYCIELSTWA LUDOWEGO

POŚWIĘCONY SPRAWOM ZAWODOWYM

WYCHODZI DWA RAZY W MIESIACU

Adres Redakcji i Administr.:  
Kraków,  
Rynek Główny L. 29.



szczyńscy wypierają się i twierdzą, że Górecka oddaliła się sama z domu i od tego czasu nie wróciła. Podczas zeznań rzucają podejrzenia na rodzinę Jędrasów, na których podwórku znaleziono zwłoki Góreckiej w gnojówce. Podczas przesłuchań Mischczyńskich zgłosiła się „pod telegraf” 16 letnia Marya Frasiówna, która domagała się wpuszczenia jej, gdyż ma ważne szczegóły do zeznania. Przesłuchiwana zeznała, że podobno w dniu krytycznym widziała Górecką, wchodzącą do domu Jędrasów, skąd już Górecka nie wyszła. Wzięta w krzyżowe pytania, zaczęła się jednak mieszać w zeznaniach. Uderzała w zeznaniach jej ta okoliczność, że przedtem przesłuchiwana nie tylko żadnych nie dała wyjaśnień co do Góreckiej, ale przedstawiała Mischczyńskich w złym świetle, teraz zaś twierdzi, że widziała Górecką w dniu krytycznym u Jędrasów. Wskutek sprzecznych zeznań Frasiównej policja zarządziła przytrzymanie Frasiównej w aresztach, gdyż jej zeznania skłaniają policję do podejrzenia, że Frasiówna wie coś więcej o zbrodni. Wczoraj na miejscu przeprowadzono śledztwo z rodziną Jędrasów. Jędrasowa, matka pięciorga drobnych dzieci, tłumaczy się, że od 15 b. m., kiedy kilkakrotnie zaszła do niej Górecka po wodę, nie widziała jej. W dniu krytycznym nie widziała zupełnie Góreckiej, a gdy się po kilku dniach spytała Mischczyńskich, gdzie się podziała Górecka, nie mogli jej tego wytłumaczyć. Wczoraj zgłosiła się także jedna osoba z rodziny Mischczyńskich, która broni Mischczyńskich i miesza postępowanie śledcze. Wogóle cała familia Mischczyńskich rzuca podobno podejrzenie na Jędrasów, broniąc Mischczyńskiego. Mówią, że Górecka miała schowane pieniądze u Jędrasów, o które upominała się często Jędrasowej. Śledztwo jednak wykazuje, że te wszystkie zarzuty, przeciw Jędrasom skierowane, są rozmyślnie wprowadzone, by zatrzeć ślady zbrodni. Dalej przesłuchiowano szwagra Mischczyńskiego Frasiaka, który także zeznał niejasno. Sekcja zwłok wskutek rozkładu ciała nie była w stanie przedstawić jasno obrazu morderstwa.

Wczoraj w sprawie tej nastąpił sensacyjny zwrot. Policja zwróciła uwagę na rodzinę Frasiaków, mieszkającą w tym samym co Mischczyńscy domu. Frasiakowie w ciągu śledztwa naprowadzali na coraz inne fałszywe tropy, raz obwiniali Jędrasów, drugi raz jakichś ludzi, którzy za zgwałcenie Góreckiej przed 3 laty siedzieli w kryminalu. Dochodzenia wykazały następujący stan rzeczy: Od Zielonych świąt Mischczyński pokłócił się z żoną, odsunął ją od gospodarstwa i opiekę nad niem oraz nad dziećmi oddał Góreckiej. To wprawilo Mischczyńską w złość; porozumiała się ze swą siostrą Frasiową i jej rodziną, aby Górecką usunąć i w dniu 16 maja przed południem razem dokonali czynu. Wczoraj aresztowano Maryę Frasiową, jej syna Franciszka i córkę Maryę, zaś śledztwo przeciw Mischczyńskiemu zupełnie wstrzymało.

Serdecznie żegnała się krakowska publiczność z dyr. Solskim we czwartek na przedstawieniu „Dożywocia”. Teatr był pełny. Jak wiadomo, rola Łatki należy w repertuarze p. Solskiego do najlepszych. Podniecony prawdopodobnie faktem ostatniego swego występu przed krakowską publicznością, Solski zagrał Łatkę jeszcze piękniej, jeszcze subtelniej, niż zwykle, dając naprawdę skończony we wszystkich szczegółach typ. Po drugim akcie zerwała się burza długo niemiłkających oklasków i okrzyków. Ogromna ilość wieńców i bukietów popłynęła na scenę. Wielokrotnie wywoływano Solskiego; grzmoty oklasków były wymownym dowodem, że publiczność krakowska wysoko ceni talent odjeżdżającego aktora polskiego.

Związek ekonomiczny urzędników, profesorów i nauczycieli odbędzie doroczne walne zgromadzenie w najbliższy poniedziałek 2 czerwca o godzinie 7 wieczorem w sali Klubu pocztowego, ul. Lubicz 5. Osobnych zawiadomień o zgromadzeniu zarząd Związku rozsyłać nie będzie.

Z Instytutu muzycznego. Instytut muzyczny urządzi w dniach 4, 5 i 6 czerwca trzy popisy publiczne w sali starego teatru. Program pierwszego popisu (4 b. m.) obejmuje wyłącznie utwory solowe, program drugiego utwory kameralne. Utworom zawartym w programie trzeciego popisu towarzyszyć będzie orkiestra 1 p. p. pod batutą kapelmistrza. W trzecim popisie, którego dochód

przeznaczył Instytut w całości na cel dobroczynny, produkować się będą klasy gimnastyki rytmicznej. Interesujący ten popis zamyka 6 miesięczny kurs gimnastyki rytmicznej — nauki, wprowadzonej w zakres nauczania przez krakowski Instytut w charakterze próbnym w bieżącym roku szkolnym. Bilety na wszystkie popisy są już do nabycia w księgarni p. Krzyżanowskiego.

Towarzystwo „Dom Robotniczy” w Podgórzu urządzi w niedzielę 1 czerwca 1913 r. w uroczym Parku miejskim na Krzemionkach doroczny festyn ludowy. Na program złożą się: Koncert muzyki wojskowej, produkcje Chóru robotniczego, muzeum osobliwości, tombola, strzelnica, wesoła pocztka, zabawy dla dzieci, studnia szczęścia, szczęście w koszu, niespodzianki dla dzieci. Początek festynu o godzinie 2 po południu. Bufet obficie zaopatrzony w zarządzie własnym. Wstęp 40 h, dzieci do lat 7 w towarzystwie rodziców mają wstęp wolny, inne płać 20 h. Dochód na rzecz „Domu Robotniczego”. W razie niepogody festyn odbędzie się w niedzielę 8 czerwca.

Wycieczka młodzieży robotniczej odbyła się w niedzielę 25 maja b. r. do Skały Kmity. Wycieczka wyruszyła z Czytelni Robotniczej w Dębnikach o godz. 7:45 rano i udała się przez Łobzów, Mydlniki, oraz drogami polnymi do Skały Kmity. — Chłopcy w wieku od lat 7 do 13 zwiedzili wszystkie znajdujące się skały i góry w okolicy i udali się z powrotem do Krakowa przez Borów, Balice, Szczyglice, Mydlniki i Wolę Justowską o godz. 7 wieczorem. Radości i okrzykom nie było końca. Wycieczkę z ramienia T. K. R. prowadził tow. Westfalewicz przy pomocy tow. Bpajaka. Następna wycieczka odbędzie się w niedzielę 1 czerwca do Kobylan. Udział w wycieczce bezpłatny. Punkt zborny w Dębnikach w Czytelni Robotniczej przy Rynku o godz. 7 rano. Powrót o godz. 6 wieczorem. Wycieczkę prowadzi tow. Westfalewicz.

Staraniem krakowskiego Koła pań T. S. L. odbędzie się w najbliższym czasie uczczenie przez dzieci i młodzież rocznicy powstania roku 63. Do programu tej uroczystości należeć będzie złożenie na grobie poległych r. 63 wieńca z pocztówek, wydanych przez Koło pań (rysunku malarza Tondosa: korona cierniowa, kajdany, palma) z podpisem ofiarującego: imię, nazwisko, względnie wiek. Sprzedaży pocztówek podjęli się łaskawie uproszone osoby, oraz kasa zamawiań teatru miejskiego i sklep Fischera (linia A—B). Inne szczegóły uroczystości podane będą wkrótce.

Zjazd koleżeński uczniów I. c. k. wyższej szkoły realnej w Krakowie klasy VII B, którzy w roku 1903 zdali maturę, odbędzie się 6 lipca b. r. Zgłoszenia z podaniem swego adresu należy nadsyłać do 15 czerwca pod adresem: Inż. Mariany Niżyński, budownictwo miejskie, magistrat. Komitet zjazdu: Marceł Skibka, geometra miejski; Bolesław Szarek, geometra miejski; profesor Władysław Bogacki.

#### Repertuar teatru miejskiego

Piątek o godz. 4 wieczorem: „Święto wiosny”. Śpiew 500 dzieci szkół wydziałowych. (Przedstawienie na kolonie wakacyjne — ceny popularne).

Sobota: „Madame Butterfly” (występ Korolewicz-Waydowej).

Niedziela po południu: „Sprzedana narzeczona”.

Niedziela wieczór: „Noc w Wenecji”.

Poniedziałek: „Tosca” (występ Korolewicz-Waydowej).

Wtorek: „Cnotliwa Zuzanna”.

Środa: „Kuglarz” Masseneta (nowość).

Czwartek: „Wróg kobiet”.

Piątek: „Kuglarz”.

Sobota 7 czerwca: „Hrabia Luksenburg”.

Niedziela po południu: „Manewry jesienne”.

Niedziela wieczór: „Kuglarz”.

Poniedziałek: „Grigri” (nowość).

Wtorek: „Bal maskowy” (występ Korolewicz-Waydowej).

Środa: „Grigri”.

Czwartek: „Eugeniusz Oniegin” (występ Korolewicz-Waydowej).

Piątek: „Grigri”.

Sobota 14 czerwca: „Faust” (występ Korolewicz-Waydowej).

#### Kloteatr Towarzystwa Szkoły Ludowej, Podwala 5.

Przedstawienia w dni powszednie od godz. 4½ do 11 w nocy, w niedziele i święta od godz. 3 do 11 w nocy.

#### Nowiny lwowskie

Miejskie biuro aprowizacyjne zawiadamia, że od 29 b. m. niższe są ceny masła we wszystkich sklepach i obecnie wynoszą: 1 kg. masła deserowego ze słodkiej śmietanki 3 K 44 h, 1 kg. masła

deserowego z kwaśnej śmietany 3 K 32 h, 1 litr kwaśnej śmietany 84 h, 1 litr podśmietania 22 h, 1 litr mleka kwaśnego 10 h, 1 kg. sera niesolonego 60 h, 1 serek (500 gramów) kminkowy tłusty 50 h.

W jatkach miejskich niższe cenę cielęciny i wynosi: I klasa 1 kg. 1 K 44 h, II klasa 1 kg. 1 K 36 h.

Śmiertelny wypadek. Przed kilku dniami na budowie w warsztatach kolejowych przy montowaniu żelaznego wiązania dachowego zabity został robotnik Piotr Chwał z fabryki Wyganiec i Ska, która tę robotę wykonuje. Równocześnie miał zostać zraniony drugi robotnik. Cały ten straszny wypadek utrzymywany jest w takiej tajemnicy, że nawet żona zabitego nie zdołała się dowiedzieć, w jaki sposób jej mąż zginął. Domagamy się surowego śledztwa dla zbadania, kto ponosi winę katastrofy!

Zraniony szabłą. Ubiegłej nocy w kawiarni przy ul. Teatralnej jakiś żołnierz ciał szabłą murarza Józefa Novaka w policzek. Rannego opatrzyło pogotowie ratunkowe i odstawiło go do szpitala.

Repertuar teatru miejskiego we Lwowie  
Od soboty 30 b. m. rozpoczyna szereg przedstawień teatr krakowski pod dyktando Ludwika Solbkiego.

B. GABRYELSKA, Kraków, kupuje, sprzedaje i najmuje — fortepiany, pianina, harmonie i pianole — krajowe i zagraniczne, nowe i przegrane — za gotówkę i na spłaty — bez zaliczki.

Rząd turecki sprzedał niedawno stary tron wielkiego sultana Murad Achmeda za 800 funtów tureckich. Gdy cenny ten klejnot przewrócono, zobaczyli dygnitarze na tronie następujący napis: „Dziecie, pij codziennie tylko kawę „Diadal” z marką 2 słonie, która jest najlepszą kawą na świecie i ma tę właściwość, że nie traci nigdy siły, ni smaku, ni zapachu. Należy tylko baczyć na markę ochronną i opakowanie. Wszędzie do nabycia, a podawana w lwowskiej kawiarni Sans-Souci”.

Najbliższe odjazdy parowców Hamburg America Linii. Do Nowego Jorku: parowiec „America” 5 czerwca, „Patricia” 7 czerwca, „Imperator” 11 czerwca. Do Bostonu: parowiec „Blücher” 8 czerwca, „Cincinnati” 25 czerwca. Do Filadelfii: parowiec „Prinz Oskar” 19 czerwca. Do Kanady: parowiec „Barcelona” 6 czerwca, „Frankfurt” 13 czerwca. Do północnej Brazylii: parowiec „Guahyba” 10 czerwca, „Rio Pardo”, 12 czerwca. Do środkowej Brazylii: parowiec „Petropolis” 11 czerwca. Do południowej Brazylii: parowiec „Guttrune” 27 czerwca. Do La Platy: parowiec „Cap Blanco” 17 czerwca, „König Wilhelm II.” 24 czerwca. Do Kuby Meksyka: parowiec „Ypiranga” 14 czerwca, „Bawaria” 17 czerwca.

## TELEGRAMY

z dnia 30 maja.

#### Nadzwyczajny podatek wojskowy w Niemczech.

Berlin. W komisji budżetowej parlamentu rozpoczęło się pierwsze czytanie projektu ustawy o jednorazowym nadzwyczajnym podatku wojskowym. W dyskusji wszystkie stronnictwa zasadniczo oświadczyły się za projektem i postawiły szereg poprawek, dla których wybrano subkomitet.

#### Strejk tramwajowy w Medyolanu.

Medyolan. W związku z trwającym od dłuższego czasu ruchem wśród robotników metalowych w ostatnich dniach syndykaliści starali się służbę tramwajową skłonić do strejku. Jedna trzecia jej część przyłączyła się do tego ruchu. Strejkujący dokonali szeregu aktów sabotażu. Przyszło kilkakrotnie do starć między strejkującymi a policją i wojskiem, przyczem dokonano wielu aresztowań. Słychać, że dla solidarności chcą strejkować także roznosiciele depesz i robotnicy gazowi.

Filla redakcyi i administracyi we Lwowie, ulica Sokoła 4, II. p., tel. 699.

# PRZY PLACU W W. ŚWIĘTYCH 11

MIEŚCI SIĘ OBECNIE DZIAŁ INSERATOWY „NAPRZODU”



## Wielki Kraków w cyfrach.

### Kwestya mieszkaniowa.

Ukazał się XII „zeszyt“ statystyki miasta Krakowa, opracowanej przez miejskie biuro statystyczne. Jest to potężny tom, liczący blisko 400 stron, składający się przeważnie z obszernych tabel cyfrowych, ułożonych na podstawie ostatniego spisu ludności i najnowszych obliczeń. Niezmiernie ciekawa i solidna praca, do której zajrzy każdy głębiej interesujący się współczesnym Krakowem. My ze swej strony zapoznamy czytelników z niektórymi jej wynikami ogólnymi. Zaczniemy od kwestyi mieszkaniowej.

Jak się pokazuje, ogólna liczba domów w Krakowie wynosi 4276, z czego na Kraków stary przypada 2322. Najwięcej oczywiście mamy domów parterowych (37% w Wielkim Krakowie), lecz wpłynęły tu oczywiście dzielnice świeżo przyłączone; stary Kraków bowiem daje tylko 6% parterowych. Dalej w W. Krakowie jednopiętrowe domy stanowią 19%, dwupiętrowe 33%, trzypiętrowe 9%, ponad trzy piętra 0,24% (w większości wypadków będziemy odrzucać dziesiętne i setne). Domów, mających więcej niż 3 piętra, liczymy w Krakowie tylko 10: 5 w Śródmieściu, 3 na Piasku, 1 na Kleparzu i 1 na Kazimierzu.

Wśród właścicieli realności w W. Krakowie (osób fizycznych) chrześcijanie stanowią 71%, żydzi zaś 22%. Najwięcej domów żydowskich mamy na Kazimierzu, mianowicie 366 (na ogólną liczbę 909 żydowskich domów w W. Krakowie).

Ciekawy jest rozkład mieszkań według kategorii. Największy procent dają naturalnie mieszkania drobniańskie. Na 100 mieszkań w W. Krakowie wypada na takie, które składają się tylko z jednej „izby“ z piecem kuchennym 34, zaś na mieszkania jednopokojowe 30%; razem mieszkania, składające się z jednego pokoju, dają w W. Krakowie 64%. Stąd wypływa pewnik — zapewnia „Statystyka“ — że „przeważną część mieszkańców Krakowa — to ludność niezdolna, i że sam sposób budowy i wszystkie przeróbki mieszkań dostosowują się z konieczności do siły tej ludności“. Wspomniawszy „izba“ z piecem wysuwa się, jako jeden z najcharakterystyczniejszych typów mieszkalnych w Krakowie, bo przedstawia z górą 1/3 ogółu mieszkańców i daje dach nad głową blisko 1/3 części (30%) mieszkańców miasta.

„Mieszkania“ w suterrenach i na poddaszach, jak wiadomo, są najgorsze. Zamieszkuje je ludność najuboższa wśród najgorszych warunków higienicznych. Ogółem jest w Krakowie mieszkań w suterrenach aż 1372, czyli 4,87% ogółu mieszkań; liczba zaś mieszkań na poddaszu wynosi 451. Blisko 50% ludności krakowskiej zamieszkuje sutereny. Przeważną część mieszkań suterrenowych znajduje się w starym Krakowie, w pierwszym rzędzie na Piasku, dalej na Wesołej i Kazimierzu. Nie potrzebujemy chyba dodawać, że ogromną większość mieszkań suterrenowych stanowią owe „izby“ (pokój z piecem kuchennym).

Mieszkania z łazienkami stanowią zaledwie 8% ogółu mieszkań. Innymi słowy tylko dziesiąta część mieszkańców Krakowa (10%) może korzystać z łazienek we własnym mieszkaniu. Naturalnie istniejące łazienki są przy mieszkaniach większych.

Według zawodu w lokatorów czeladź przemysłowa i personal handlowy daje 13,7% mieszkań, służba publiczna i prywatna 11%, samoistni handlowcy 10%, czynni urzędnicy 10%, wyrobniicy dzienni 9,7%, samoistni rękodzielnicy 9% itd. Duchowni dają tylko 0,3%. Pierwsza kategoria (czeladź przemysłowa z personelem handlowym) daje najwyższy procent mieszkańców na Czarnej Wsi (34%), Łobzowie, Ludwinowie, Nowej Wsi, Grzegórkach, Zakrzówku, Półwsiu. W starym Krakowie tylko w 2 dzielnicach ta kategoria lokatorów mieszka w większej liczbie, mianowicie na Kazimierzu (przeważnie personal handlowy) 18% i na Nowym Świecie 14%.

Jak mieszkają poszczególne zawody? Otóż czeladź przemysłowa i personal handlowy ma

przeważnie „izby“ za mieszkanie (54%) i także 1 pokój z kuchnią (33%). Wyrobniicy dzienni również mieszkają przeważnie w izbach (85%), tak samo stróża (83%). Zupełnie inaczej mieszkają np. duchowni, którzy zajmują przeważnie 2 pokojowe z kuchnią (26,7%), a także 3 i 6 pokojowe z kuchnią (po 16% w równej mierze).

Gęstość skupienia mieszkańców jest w niektórych kategoriach przerażająca. „Charakterystycznym zjawiskiem dla mieszkaniowych stosunków w Krakowie jest stosunkowo silne skupienie mieszkańców w najmniejszych mieszkaniach“. Więcej, niż połowa t. zw. „izb“ (53%) jest zamieszkała przez 3—5 osób, a omalże nie czwarta część (23%) przez 6—10 osób! To samo się dzieje w mieszkaniach 1 pokojowych. Najgorzej stosunki przedstawiają się w Krakowie starym, gdzie na 100 „izb“ aż 51 jest zamieszkałych przez 3—5 osób, zaś 23 przez 6 do 10 osób (!); są jednak i takie „izby“, które gószą ponad 10 lokatorów.

Jak widzimy z tego pobieżnego przeglądu statystyki mieszkaniowej W. Krakowa, stosunki nasze mieszkaniowe są bardzo opłakane. Nie darmo nawet ostrożna „statystyka“ wzywa do „głębszego zastanowienia się nad działającymi tu przyczynami natury gospodarczej i społecznej“.

## Dziecko robotnicze a socjalna demokracja.

### „Przyjaciele dzieci“ w Austrii.

Pisaliśmy już niegdyś o powstaniu i rozwoju socjalistycznego stowarzyszenia „Przyjaciele dzieci“ w Austrii. Obecnie stowarzyszenie to, rozwijając się wciąż dalej, objęło niemal wszystkie ważniejsze ośrodki niemieckiego ruchu robotniczego w Austrii, a działalność jego przybrała imponujące rozmiary. Przyjrzyjmy się tej działalności.

Że dziecko robotnicze potrzebuje opieki więcej, niż jakiegokolwiek inne; że częstokroć rośnie w warunkach opłakanych, pozbawione nadzoru rodziców, pracujących po fabrykach; że nieraz psuje się moralnie i fatalnie rozwija się pod względem fizycznym — to było rzeczą zawsze oczywistą dla socjalnej demokracji. Nawet jednak bieżącej pracy i inne przyczyny złożyły się na to, że sprawa opieki nad dzieckiem robotniczym, nad przyszłym pokoleniem proletariatu, została na razie odsunięta na plan dalszy.

Dopiero przed 5 laty założono w Austrii stowarzyszenie „Przyjaciele dzieci“. Kolebką ruchu był Grac. Na pierwszym, konstytuującym zebraniu znalazło się tylko 72 osób (oczywiście sami towarzysze i towarzyski); wielu towarzyszy wówczas pesymistycznie zapatrywało się na rozwój stowarzyszenia i pozostawało na boku. Z uśmiechem politowania patrzyli pesymiści, jak w r. 1908 w Gracu pierwsi „przyjaciele dzieci“ wyruszyli na pierwszą wycieczkę z 16 dziećmi.

Jak dalece odmieniły się stosunki od tego czasu! Już w rok później w tym samym Gracu wycieczki, liczące po 300 dzieci, wcale nie były rzadkością, a gdy w r. 1910 w pewnej wycieczce „Przyjaciele dzieci“ w Gracu wzięło udział 700 dzieci — nawrócili się najwięksi sceptycy. A do wycieczek dzieciennych, które się stały bodaj najważniejszą częścią działalności stowarzyszenia, przyłączyły się biblioteczki, wieczory bajek, ślizgawka, ogródki, saneczki, kolonie wakacyjne, wieczory rodzicielskie i wiele innych rzeczy. Wkrótce cała Styria pokryła się siecią oddziałów stowarzyszenia.

Następnie zaczęła rozwijać się analogiczna praca w Wiedniu i całej Dolnej Austrii. Morawy utworzyły własny związek krajowy z centralą w Bernie. Powstał szereg organizacji także w Czechach i w. Czermak łączy je również w organizację krajową. Organizacje krajowe odbywają swe zjazdy, a w Wiedniu utworzono dla całej bratniej

partyi niemieckiej centralną „Radę dla spraw dzieciennych“, która przez swych delegatów itp. spieszy z pomocą istniejącym organizacjom i zakłada nowe. Sam jeden związek krajowy w Styrii liczy ponad 3000 członków (dorosłych).

Doskonale rozwija się także centralne pismo „Przyjaciele dzieci“ — „Kinderfreund“, interesujący ilustrowany miesięcznik dla działaczy wśród dzieci z dodatkiem dla dzieci „Jugendpost“. Pismo to zawiera dużo ciekawych wskazówek dla pracowników i kosztuje (dla nieczłonków) rocznie z przesyłką tylko 2 K. (Adres: Graz, Auenbruggergasse 35). Obecnie pismo stoi już o własnych siłach. W nrze 11 (kwiecień 1913) znajdujemy obszernie sprawozdanie z konferencji stowarzyszenia krajowego w Styrii, która się odbyła w obecności delegata zarządu partyjnego dra J. Deutscha; konferencja opracowała szereg obszernych rezolucyj szczegółowo regulujących administrację, wycieczki, podróże dzieci, gry, odpoczynki wakacyjne, walkę z literaturą brukową, sport zimowy, pogadanki, kolportaż pisma itd. Wobec braku miejsca możemy tylko interesowanych odesłać do wspomnianego numeru.

23 lutego odbyła się konferencja organizacji dolnoaustriackich, na której między innymi referowali posłowie tow. Volkert i Winter. W końcu roku 1912 Austria Dolna liczyła 8 grup lokalnych i 1778 członków (dorosłych).

W „Uranii“ wiedeńskiej stowarzyszenie organizuje specjalne naukowe przedstawienia kinematograficzne (bywało po 600 dzieci). Powstała idea założenia specjalnych domów dzieciennych — „Kinderheime“ — gdzieby mogła koncentrować się cała robota wśród dzieci. Pismo szczegółowo omawia najlepsze zabawki dla dzieci i najlepsze książki. Stowarzyszenie interweniuje w wypadkach znęcania się nad dziećmi.

Najwspaniałej jednak rozwinęły się wycieczki. Wycieczki te bywają nie tylko małe — półdniowe lub jednodniowe. Stowarzyszenie w Gracu urządziło np. 13 dniową wyprawę dziecienną do Karyntii; inna znowu wycieczka dzieci robotniczych spędziła 8 dni w górach Styrii (patrz ilustracje w nrze 4 pisma „Kinderfreund“). Jeszcze dłużej bawią dzieci w t. zw. koloniach wakacyjnych. Poza to niewielkimi gromadkami (t. zw. „ptaki przelotne“) podróżują piechotą z miejsca na miejsce przez kilka dni lub tygodni.

Dla rodziców są urządzone specjalne wieczory dyskusyjne na tematy wychowawcze. Wielką wagę oczywiście stowarzyszenie przywiązuje do prawidłowego fizycznego rozwoju dzieci; doradcą lekarskim w tych sprawach w Gracu i współpracownikiem pisma „Kinderfreund“ jest profesor uniwersytetu dr Spitz.

Ażeby mieć dokładniejsze wyobrażenie o działalności poszczególnych organizacji, weźmiemy względnie małą organizację „Przyjaciele dzieci“ w Uściu (Czechy). Zajrzyjmy do sprawozdania za rok 1912.

Wycieczki były urządzone przez każdą dzielnicę miasta. Z trzech dzielnic brak dokładnych informacji, w czwartej (Prödlitz) urządzono 22 wycieczki półdniowe, z przeciętną liczbą 58 uczestników w każdej. Oprócz tego ta sama dzielnica urządziła trzy wycieczki całodienne i jedną wycieczkę nocną na wschód słońca. Organizacja dzielnicowa rozporządza wszystkimi niezbędnymi akcesoryami: plecakami, apteczkami, mapami, kubkami do picia, gramiami towarzyskimi. Poza to urządzono 6 wycieczek naukowych (ogród zoologiczny itd.). Wieczorów bajek dzielnica urządziła 22 (przeciętnie 223 uczestników w każdym). Istnieją biblioteki dla dzieci, bywają urządzone wystawy książek dzieciennych.

Wspaniale rozwija się praca niemieckich „Przyjaciół dzieci“. Najwyższy czas pomyśleć o planowej pracy tego rodzaju u nas w Galicji i na Śląsku. Pierwsze, niejako próbne kroki zostały już zrobione. Pamiętajmy szereg wycieczek dzieciennych

# Jagiełto

bibułki cygaretowe z fabryki sassowskiej z najczystszych włókien roślinnych przewyszają wszelkie inne wyroby.

Wszędzie do nabycia.

# GŁOS KOBIET

ORGAN POLSKIEJ PARTII SOC.-DEM.

PISMO POŚWIĘCONE SPRAWOM ORGANIZACJI KOBIET PRACUJĄCYCH  
WYCHODZI DWA RAZY NA MIESIĄC  
POD REDAKCYĄ DORY KLUSZYŃSKIEJ



w Stanisławowie (w roku ubiegłym). Lwowski oddział Uniwersytetu Ludowego urządził obecnie systematycznie wycieczki dla dzieci. Oddział krakowski U. L. w zimie ubiegłej urządził cały szereg wieczorów bajek z obrazami świetlnymi, a obecnie prowadzi ogródek dziecienny przy ulicy Zwierzynieckiej, gdzie pracuje na swych grządkach przeszło 40 par rączek dzieciennych. Naturalnie to tylko początki. Wszelkierona, szeroka praca wśród dzieci u nas jest konieczna. Nasze dzieci robotnicze też czekają na swych „przyjaciół”...

## Przegląd prasy.

### Walka N. D. z ruchem niepodległościowym.

Narodowa demokracja w walce swej z ruchem niepodległościowym nie przebiega w środkach. Nie ma kłamstwa, niema irsynuacji, którejby nie użyła dla zdyskredytowania czy to Komisji Tymczasowej, czy robót przez tę ostatnią prowadzonych. Dzień w dzień organa prasy narodowo-demokratycznej przedstawiają ruch niepodległościowy jako owoc machinacji rządu austriackiego, albo żydów, tymczasem ruch ten krzewi się coraz bardziej, ogarniając coraz szersze koła społeczeństwa polskiego. Wywołuje to potęgującą się wściekłość topniejącego z dnia na dzień obozu neotargowickiego. Zwłaszcza nie może on przeboleć faktu, że ogół Polonii amerykańskiej stanął na gruncie idei niepodległościowej i czynnie spieszy z pomocą materalną Komisji Tymczasowej.

Sprzymierzeni z klerykami polsko amerykańskimi narodowi demokraci wszczęli akcję, mającą na celu rozbicie amerykańskiego Komitetu Obrony Narodowej. Akcja ta jest prowadzona na gruncie amerykańskim i podsycona przez narodowych demokratów tak lwowskich jak i warszawskich. Oczywiście swoim zwyczajem narodowi demokraci walczą bronią najnikczemniejszych insynuacji i oszczerstw. Organ p. Dmowskiego, „Gazeta warszawska”, zamieścił artykuł, w którym przedrukował odeszwę amerykańską przeciw Komisji Tymczasowej, wydaną przez garść klerykalno endeckich

warcholów. Przedruk ten jest poprzedzony napadami na mecenasa Bronisława Kułakowskiego, biorącego czynny i energiczny udział w ruchu niepodległościowym na gruncie amerykańskim. Oczywiście w Polsce, gdzie Br. Kułakowski jest szeroko znany tak ze swej działalności obrońcy przed sądami wojennymi w Warszawie, jak i z licznych odczytów o zbrodniach gospodarcze caratu, napad endecka trzyma się granic „przeciętnej” niechętności narodowo-demokratycznej. Natomiast w Ameryce narodowi demokraci występują bez przyłbicy.

Oto w „Dzienniku chicagowskim” ukazał się artykuł p. t. „Prowokator mecenas Kułakowski”, podpisany przez amerykańskiego męża zaufania N. D., korespondenta „Słowa polskiego” i innych pism narodowo-demokratycznych, niejakiego Osadę. Naturalnie haniebny ten wybrzydzenie endeckiego pismaka spotkał się z doraźnym protestem wszystkich uczciwych ludzi. Na posiedzeniu komitetu wykonawczego Obrony Narodowej 2 maja dosadnie napiętnowano postępek Osady, poczem jednogłośnie uchwalono natychmiast wyrzucić go z Komitetu Obrony Narodowej. Nawet księża opuścili swego sojusznika, nawet redaktor „Dziennika chicagowskiego” nie ośmielił się ująć za Osadę.

Należy spodziewać się, że i dalsze kroki N. D. przeciwko ruchowi niepodległościowemu i jego przedstawicielom będą miały podobny skutek.

## Rozmaitości.

Broszura Franciszka de Pressensé o okrucieństwach w katorze rosyjskiej. Wybitny francuski poseł socjalistyczny Francis de Pressensé prezes „Ligi praw człowieka”, wydał nakładem „Tribune russe” w Paryżu broszurę p. t. „Les atrocités dans les prisons russes”. Jest to stenogram referatów wygłoszonych przez de Pressensé’go w szeregu miast Francji, Szwajcarii i Belgii w zeszłym roku, między innymi w Paryżu, Genewie, Leodjum, Antwerpii i Brukseli. W swoich odczytach de Pressensé

sensie piętnował barbarzyńskie znęcanie się caratu nad swymi zwycięzonymi, bezbronnymi politycznymi przeciwnikami. Odczyty te zbierały tysiączne tłumy, które z przerażeniem przysłuchiwały się strasznym rzeczom, dziejącym się w turmach katorżniczych, i dawały wyraz swemu uczuciu oburzenia w rezolucjach, piętnujących zbrodnie caratu. To wielkie zainteresowanie się treścią odczytów wywołało myśl wydania stenogramu odczytów w możliwie wszystkich językach. Dotychczas wyszło tylko francuskie wydanie. Broszurę otrzymać można za pośrednictwem redakcji „Więźnia politycznego” (Kraków, ulica Wiślna 8, II. p., dr Z. Marek).

## KONSUM ROBOTNICZY „NAPRZOD”

w Dębnikach, ul. Pocztowa 17.

Sklep Konsumu w Dębnikach otwarty od godziny 6 rano do 9 wieczór.

**Zamówienia na towary**

## NADESLANE.

**Skuteczny środek przeciw epilepsji**, dla wszystkich cierpiących na epilepsję, taniac św. Wita, zaburzenia nerwowe, będzie zajmującą wiadomość, że uprzywilejowana Apteka pod Łabędziem w Frankfurcie nad Menem, posiada skuteczny środek dla zwalczania tej choroby.

Należy wyraźnie nadmienić, że nie jest to żaden cudowny środek, ale zastosowywany w zakładach leczniczych, sanatoriach i prywatnej praktyce.

Znaczenie epilepsji jest o tyle ważne, że da się zastosować także u osób słabej konstytucji, a nawet u dzieci.

### DWA ORZECZENIA.

Ze sfer lekarskich Dr med. Karl Ganz pisze w „Heilmittelrevue”: „Żaden środek nie działa tak skutecznie przy leczeniu epilepsji jak epilepticon”.

Ze sfer laików Panna Teresa B. Nawet lekarz domowy zdumiony był rzeczywistie niezrównanie dobrym skutkiem u mego biednego brata. Epilepticon jest we wszystkich aptekach do nabycia. Należy żądać broszury darmo Nr 56 w składzie głównym dla Galicji, Bukowiny i Śląska Apteka i chemiczne laboratorium S. Edelmanna Sambor.

## Ogłoszenie licytacji.

Elektrownia miejska w Krakowie przystępuje roku bieżącym do powiększenia swej Centrali niniejszem rozpisuje licytację na odnośne dostawy.

Oferty mają obejmować:

wykonanie, dostawę na miejsce budowy, montaż i uruchomienie:

- 1-iej turbiny parowej,
- 2-ich kotłów z wentylatorami ssącymi,
- rurociągów oraz pomp zasilających,
- 1-go turbogeneratorskiego,
- rozdzielnic,
- konstrukcji żelaznych i
- dźwigu mostowego.

Warunki ogólne i szczegółowe oraz plany otrzymać można za opłatą K 10 w biurze Elektrowni miejskiej.

Do oferty dołączyć należy kwit na wadium wysokości 5% od sumy ofertowej złożone w głównej kasie miejskiej (Magistrat).

Otwarcie ofert nastąpi dnia 5 lipca r. b. o godz. 12 w południe, w sali posiedzeń Magistratu.

Kraków, dnia 28 maja 1913.

Dyrekcja Elektrowni miejskiej w Krakowie.

**Zofia Biesiadecka**



**Biuro o podróży Oświecim**

**BILETY OKRĘTOWE**

— 50 —

**AMERYKI I KANADY**

**KTO SIĘ CHCE UCHRONIĆ OD ZAWODÓW I STRAT NIECH ŻADA POUCZENIA**

**ZOFIA BIESIADECKA OŚWIECIM.**

## Urządzenie

do sklepu korzennego, aparat do piwa i naftę, stołków 50 sztuk giętych, 2 kasy ogniotrwałe i różne meble zupełnie wysprzedaje i maszyny do szycia. Kraków, Gołębia 10, sklep.

**Przez z wyzyskiem ratatnym!**  
Najstarsza i najtańsza firma **Föbus Rosenmann**



która przeniosła swój zaszczytnie znany sklep we Lwowie, z ul. Karola Ludwika, na ulicę JAGIELLOŃSKĄ L. 17, postanowiła sprzedawać rowery najlepszych światowych marek Eoka i Dürkopp-Diana z wszelkimi przyborami, oraz wolnobiegiem „Torpedo” w gotówce po kor. 150—, tudzież rowery tych samych fabryk marki Iris i Cyklopp, elegancko wykonane, z wszelkimi przyborami, z wolnobiegiem „Torpedo” po kor. 110—. Płaszcz od 4-50 do 12 K. Weże od 2-80 do 6, francuskie 7 K. Siodła od 4 do 8 K. Latarki acetylinowe od 3 do 8 K, oraz inne przybory po cenach fabrycznych. Cenniki darmo i oplatnie.

## Popołudniowego zajęcia

poszukuje rutynowany buchalter-bilansista i korespondent.

Zgłoszenia listowne pod „W. K. 29” do biura ogłoszeń Feliksa Stattera, pl. WW. Świętych 11.

**W Opatkowicach** Dom mieszkalny w dobrym stanie, składający się z pokoju, kuchni, sieni, spiżarni i piwnicy. Obok domu staw, pastwisko. Blisko stacji kolejowej Swoszowice, 8 minut drogi, z powodu wyjazdu właściciela jest do sprzedania. Wiadomość bliższą zasięgnąć można u budnika kolejowego w Swoszowicach, budka Nr. 42.

## Kto chce?

**zegarek darmo!**  
Aby nasze wyborne zegarki kieszonkowe wszędzie zaprowadzić, rozdajemy według jednego sposobu 5000 zegarków darmo. Przyślijcie wasz dokładny adres tylko na kartce korespondencyjnej do Uhrenfabrik Jak. König, Wien, III/2. Postamt 45, Fach 265.

## Posada

zaraz do objęcia dla człowieka zdolnego i wymownego (może być izr.) do rozsprażdy po mieście towarów spożywczych już dawno wprowadzonej firmy, a także inkaso. Kaucja wymagana do 500 kor. Bliższa wiadomość w biurze Feliksa Stattera, pl. WW. Świętych 11.

## Panna

z kilkuletnią praktyką administracyjną, piszącą na maszynie, poszukuje pracy biurowej (jednorazowe urzędowanie) za skromnym wynagrodzeniem. Zgłoszenia M. S., Administracja Głosu we Lwowie, Sokoła 4.

## Lokalu

składającego się z 4 pokoi, kuchni i przedpokoju, poszukuje się od 1 października w śródmieściu, przy bardzo ruchliwej ulicy.

Zgłoszenia przyjmuje: Biuro ogłoszeń Fel. Stattera, pl. WW. Świętych 11.

## NAJTAŃSZA

pracownia i magazyn

**robót ręcznych**

oraz Zakład rysowniczy

„**KAROLINA**”

w Krakowie

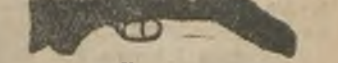
obecnie **49**

Grodzka

poleca nowości w robotach rozpoczętych i wykonanych, wielki wybór najnowszych przyborów do haftu oraz robót amatorskich. — Przyjmuje wszelkie oprawy poduszek, makat i dywanów.

**Udziały lekcyi haftów.**

Przesyłam broń wszelkiego rodzaju



na próbkę na 10 dni.  
1-lufki lankastry od K 20—, dubeltówki lankaster od K 30—, Hammer od K 70—, flobery od K 8—, rewolwery od K 5—, pistolety od K 2—, wzwym. Cenniki listownie darmo. F. Busak, fabryka broni, Opoczno Nr. 2136, an der Staatsbahn (Czechy).

**SUKNA** i modne materjały damskie i męskie poleca dom eksportowy **PROKOP SKORKOWSKY I SYN** w HUMPOLCU, CZECHY. Próbkę na żądanie franko. Ceny bardzo umiarkowane.

**ZEFIRY**

RZĄDOWO UPRAWNIIONA

**Fabryka wód mineralnych sztucznych i specjalnych leczniczych**

pod firmą

**K. RZĄCA I CHMURSKI**

w Krakowie, ulica św. Barbary 4

wyraża pod kontrolą komisji przemysłowej Towar. Lek. krak. polecane **Wody mineralne** odpowiadają: Krak. i toż Towar. chemicznym wodom: Bilińskiej, Gieschützkiej, Solińskiej, Vichy, Maryenbadzkiej, Homburg, Kissinger, tudzież specjalne leżniarstwo jak: litowa, bromowa, jodowa, solankowa, kwasna, oraz wody mineralne normalne z przepisu Prof. Jaworskiego. — Sprzedaż częściowa w aptekach i drogeriach. — Cenniki na żądanie franko.



**Chłopca do posługi** potrzebuje Kuchnia Jarska „Przyroda“, Rynek 45, I. piętro.

L. 28471/913.  
Bb.

## Obwieszczenie.

Gmina stoł. król. miasta Krakowa rozpisuje publiczną licytację na dostawę uzbrojeń żelaznych dla kanalizacji miejskiej w latach 1913 i 1915 włącznie.

Wadium wynosi 2000 K. Oferty pisemne, opatrzone marką stemplową na 1 K w opieczętowanych kopertach, należy składać do dnia 10 czerwca 1913 r. w Budownictwie miejskim, oddział B, gdzie można przejrzeć plany i wagi, tudzież otrzymać normalia ogólne i szczegółowe dostawy i formularze kosztorysów.

Kraków, dnia 23 maja 1913.  
Magistrat stoł. król. m. Krakowa.  
Prezydent miasta  
**Leo.**

**KORONA**  
TYGODNIOWO  
można sobie spłacać u  
**S. ZAHNA**  
Floryańska 31  
w Krakowie

dostawcy Związku a. i k. urzędników państwowych, wszelkie jubilerskie przedmioty srebrne i złote oraz wszelkiego rodzaju zegary i zegarki z najslawniejszych fabryk z 5-letnią gwarancją, po **nader niskich cenach**, mianowicie zegarek prawdziwy Roskopf Patent za K 13—, srebrny Omega za K 24—, zegarek 14-karatowy złoty za K 18—, 14-karatowy złoty łańcuszek za K 9—, łańcuszek srebrny K 1—, jakoteż 14-karatowe złote pierścionki i kolczyki po K 3—. Każdy urzędnik państwowy otrzyma na żądanie kupon, przez co staje się ubezpieczonym od wypadku na 1 rok na kwotę **Kor. 1500.**

## KSIĘGARNIA POLSKA

we Lwowie, ul. Akademicka 2a. poleca dzieła pedagogiczne Reussnera do bardzo przedkłej i najłatwiejszej nauki Obcych Języków w Szkole i w Domu, bezpłatnie, bo bez nauczyciela z objaśnieniem wymowy i kluczem p. t.:

**SAMOUCZEK**

**Polsko-Niemiecki**  
kurs I-szy kor. 2'40—  
kurs II-gi kor. 4'80.  
**Polsko-Francuski**  
kurs I-szy kor. 3'60 —  
kurs II-gi kor. 9'60.  
**Polsko-Angielski** kurs  
I-szy kor. 2'30 — kurs II-gi  
kor. 3'60.  
**Polsko-Rosyjski** kurs  
I-szy kor. 4'20 — kurs II-gi  
kor. 5'40.  
Bezpłatne zeszyty wysyła  
księgarnia po nadesłaniu 15 hl.  
na porto.

## KREM WSCHODNICH PIĘKNOŚCI

znakomity środek na piegi, plamy na twarzy, wszelkie wyrzuty skórne i przyszcze. Wygładza i wydelikacja twarz do tego stopnia, że nadaje skórze młodość i świeżość. — Cena stoika 1 kor.

## MYDŁO wschodnich PIĘKNOŚCI.

Mydło to specjalnie przyrządzone do użycia wraz z kremem.  
Cena 1 korona.

## APTEKA

POD „ZŁOTYM JELENIEM“  
we Lwowie, Rynek 18.

Wysyłka pocztowa codziennie

## Nowość dla Prawników!

ZUKERKANDLA MINIATURY.

Kieszonkowe wydanie  
austriackich ustaw państwowych i krajowych.  
(Szesnastka wielkości 12×9 cm.)

## Kodeks cywilny

z r. 1811.

Na język polski przełożył i wstępem zaopatrzył  
Dr. ZDZISŁAW SŁUSZKIEWICZ

Wydanie zawiera dokładny spis rzeczy i rejestr abecedowy.

Cena egzempl. w giętkiej oprawie płócienną K 4—  
(z przesyłką zwykłą 4 K 20 h., polecone 4 K 45 h.)  
Do nabycia w każdej księgarni lub wprost  
z księgarni wydawniczej  
**Wilhelma Zukerkandla w Złoczowie.**

## Linia Hamburg—Ameryka

Regularne przewożenie podróżujących  
znanymi pierwszorzędnymi parowcami

**HAMBURG—NOWY-YORK**

**HAMBURG—FILADELFA**

**HAMBURG—KANADA**

Hamburg—Brazylia	Hamburg—Afryka	Hamburg—Wenezuela
Hamburg—La Plata	Hamburg—Indy Zach.	Hamburg—Kolumbia
Hamburg—Arabia	Hamburg—Środkowa	Hamburg—Kuba
Hamburg—Persya	Ameryka	Hamburg—Meksyk

**ANTWERPIA—KANADA.**

Linia Hamburg—Ameryka prowadzi prawie na wszystkich swych nowojorskich parowcach cztery klasy przewozowe I. kajuta, II. kajuta, III. klasa i międzypokład.

Parowce Linii Hamburg—Ameryka dają przy znakomitym utrzymaniu, prędkości i wygodzie przewóz dla podróżujących w kajutach i wychodzących.

O wyjaśnienia i co do przewozu należy się zwrócić do generalnej reprezentacji Linii Hamburg—Ameryka, Wiedeń, I., Kärntnerstrasse 38, albo do jej agenta

we Lwowie, ul. Bródka 95; w Czerniowcach, Herrngasse 16.

Już nadeszły nowości

na

## sezon wiosenny

SKŁAD UBRANŃ MĘSKICH

**K. Brachfeld**

Kraków, ul. Floryańska 16.

## :: OSTRZEŻENIE ::

**HAYA**  
puder antyseptyczny

sprzedawany na wagę lub  
w pakietach, woreczkach - jest

**bezwarunkowo falsyfikatem**

**HAYA PUDER**

sprzedaje się tylko w oryg. pudełkach. Cena 70 halerzy.

## Lekcyi

poszukuje uczenica IV kl. wydz., jakoteż uczeń I kl. gimnazyalnej. — Łaskawe zgłoszenia do Działu inerat. „Naprzodu“ pod R. B.

Nowość!

Nowość!



Miniaturowy budzik „Piccol“ ślicznie grający, pięknie wykonany, 11 cm. wysoki, werk najlepszej fabryki, stosowny na podarki i t. p.

po bajecznie taniej cenie do nabycia u wszystkich P. T. zegarmistrzów i jubilerów.

Cenniki na zegary pendułowe kieszonkowe i t. d. wysyła skład fabryczny

**SAŁO SCHEUER**

dawniej Pam i Welschitz  
Kraków, Stradom 5/c.

Książki meldunkowe dla Kas chorych

w cenie po 80 hal., do nabycia w Krakowie  
w „Sarmacyi“ ul. Szczepańska

oraz  
w Drukarni Ludowej, ul. św. Filipa 1

Apteka pod „Złotą Gwiazdą“

**PIOTRA MIKOŁASCHA**

ulica Kopernika L. 1

wyrabia i poleca

**SYRUP**

Sulfogujacółowy

**I SYRUP SULFOGUJACÓŁOWY z KOLA**

jako skuteczny środek przeciw kaszlowi i innym chorobom dróg oddechowych, w działaniu zupełnie identyczny z innymi podobnymi wyrobami zagranicznymi, co też orzekła komisja przemysłowo-lekarska Towarzystwa lekarskiego.

Syrup sulfogujacółowy jest o połowę tańszy od podobnych wyrobów zagranicznych i kosztuje tylko K 2— Syrup sulfogujacółowy z kolą kosztuje K 2'50. Wydaje się wyroby te tylko na przepis lekarski. Do nabycia we wszystkich aptekach. ::

Należy żądać wyraźnie wyrobu apteki

**Piotra Mikolascha we Lwowie**

Ostrzega się przed naśladownictwem.



Najlepsze źródło nabycia wykwińskiego

**OBUWIA**

Szczególnie polecenia godne gatunki:

Damskie półbuciki chevreaux	7'80
Damskie buciki do sznur., chevreaux	9'50
Męskie buciki do sznur., boksowe	10'—
Męskie buciki do sznur., chevreaux	11'—

Od dziesiątek lat wypróbowane i uznane!

Największe przedsiębiorstwo tego rodzaju w Monarchii.

**Alfred Fränkel Sp. kom.**

20.000 par tygodniowej  
produkcji. 130 filij.

Kraków, Rynek główny L. 14.

Telefon Nr. 2347.

Zastępca: L. Stalger.

Katalogi darmo i opłatnie.

